

Usaha untuk menjadi yang terbaik.....

(literally: Effort to become the best....)

Tel. (6221) 480-3326 EducationExperts@hotmail.com

0818-0838-2582

(Learn)

Belajar Bahasa Indonesia

..... karena waktu adalah uang (because time is money)

Selamat datang. Welcome. Bahasa Indonesia is a very interesting and fun language to learn. It's also very flexible in its rules and grammar, plus even the slightest effort will bring out smiles from the locals, and they will comment, "Waah, sudah bisa bahasa Indonesia!" Literally, already can bahasa Indonesia. Therefore, the first thing to learn is friendly greetings. Jadi, yang pertama untuk belajar adalah ucapan selamat yang ramah.

- Halo! Hello (kids like to say "Halo Mister!", and often for men and woman alike!); Selamat pagi. Good morning; Selamat siang. (after 11:00 am till 3:00 pm); Selamat sore. (after 3:00 till 6:00); Selamat malam. Good evening. Selamat jalan. Good-bye.
- Apa kabar? How are you? (literally: what news?) Baik, terima kasih. Fine, thank you.
- and they always ask: Mau ke mana? Where are you going? (literally: Want to where?). and the most common reply: Jalan-jalan. Just walking. (usually the best answer, regardless of where you're really going).
- If you stop to chat, they'll surely ask: Dari mana? Where are you from? (literally: From where?), which usually means what country are you from. and you reply: Dari _____. And sometimes to confuse you, they'll ask: Dari mana asalnya? Where do you come from? (literally: From where origin?), and just as correct: Asalnya dari mana?

Of course, if you've been in the country for more than 2 days you probably already know all this! And, if you linger for a moment, or chit chat with the taxi driver, then the next questions will almost always be:

- Sudah lama di Indonesia? (literally: Already long time in Indonesia?), to which you may reply, Belum. (Not yet), or Baru tiga hari. (literally: Just three days.), or Baru satu bulan. (Just one month), or perhaps, Ya, sudah lama. (literally: Yes, already a long time.),
- and next they almost always get personal and ask: Sudah punya keluarga? (literally: Already have family?). to which you politely reply either: Sudah. Already. or Belum. Not yet.

The Basics: (Tingkat Dasar) (Basic Level)

With a firm grasp of the basic rules of Bahasa, you will be well on your way. First, learn the sounds of the alphabet (practice this regularly at first with your teacher); then you will immediately know (more or less) how to say new words as they come along. Next, learn the basic grammar rules, then don't worry if you break most of them on a regular basis. At least you'll still be able to get your meaning across. That's the beauty of Bahasa Indonesia! Besides, in colloquial bahasa Indonesia, most of the rules are broken as well.

Remember also that Bahasa Indonesia is still a relatively new or young language, thus word meanings, uses and spellings are changing and evolving; just something to be aware of when learning words from a dictionary or from books.

apa = what asal = origin bahasa = language baru = new baik = fine, good belajar = learn belum = not yet bisa = can, able bulan = month dari = from dasar = base datang = come di = in, at, on hari = day jadi = so, therefore ialan = road kabar = news karena = because ke = tokeluarga = family lama = long time malam = night mana = where mau = want menjadi = become pagi = morning pertama = first punya = have, own ramah = friendly satu = oneselamat = greeting siang = mid-day sore = afternoon sudah = already terbaik = the best tiga = three tingkat = level uang = money ucap = express untuk = forusaha = effort waktu = time

yang = which

ada = to be, exist

Pronunciation:

Just as in any language, there are varying ways to pronounce a word, and depending on whether you're Batak, or from Java, or local Betawi, etc. the pronunciation will be slightly different. For a beginner, it is unlikely that you will be able to hear any differences. Just concentrate on how your teacher and other locals are saying the words and try to make yourself sound the same.

If you make the effort, you can eventually 'sound like a local'. If you're on the phone so they can't see that you're Bule (foreigner), then they may even try to pinpoint what region you're from. Of course, it will be very difficult since it won't quite match any that they know!

Same as if you're speaking English, you can fake a Texas drawl, or an Australian or British accent, or even that of a foreigner with a French or Swedish accent; in the same way, you can get good at speaking like a local and it's especially fun to put on a Betawi or Javanese accent.

More importantly, you can avoid potential embarrassing situations. For any beginner, it is common to accidentally use the wrong word, which can sometimes be very embarrassing, but it can sometimes happen also when you have the correct word but you've mispronounced it. My big blooper was with 'perak' (silver or rupiah coin) and 'perek' (prostitute or perempuan eksperimental). I knew the meaning of both words, and would never have made such a mistake, but my pronunciation was a little off, and you should have seen the expression on all the ladies faces!

Perhaps the biggest sound to learn for English speakers is that of rolling the r. It's just a matter of practice. Below is a description of all the common sounds and pronunciations. Practice them with your teacher and become comfortable with them, and then review them from time to time.

Vowels

(a) This vowel sounds more or less like 'a' in glass, or at.

mana – which, where buka – to open batik – batik takut – afraid karena – because dekat – near, close gelas – glass rusak – broken

(i) is pronounced as 'ea' in easy or 'ee' in feet.

bisa – can, able hari – day di – in, at

(e) when unstressed is pronounced like the 'e' in open.

gelas – glass sebentar – a while, moment teman – friend When stressed it sounds somewhere between the 'e' in bed and 'a' in bad. karet – rubber

(o) is pronounced like the 'o' in roll, at times tending to sound like the 'o' in long.

tolong – to help roti – bread potong – to cut

(u) is pronounced like the 'oo' in fool.

tunggu – to wait belum – not yet surat – letter

Diphthongs

(ai) This diphthong at the end of a word, sounds like the 'y' in supply.
 pakai – to wear, to use
 ramai – crowded
 In closed syllables, it is pronounced as two separate sounds 'a-i'.
 lain – other
 baik – good
 main – play

In Jakarta, you'll often hear the 'ai' pronounced, and often spelled, as 'e'; pronounced like the letter 'a' in English when reciting the alphabet.

(au)has the same sound as 'ow' in cow.

```
pulau – island
pisau – knife
```

In the words mau (to want) and haus (thirsty) it is pronounced with two syllables slightly audible, since it is not a diphthong. You may not be able to hear the difference at first since it's very slight.

Consonants

(c) in all circumstances is pronounced as the 'ch' in chicken, without aspiration.

```
cuci – to wash
kaca – glass
bocor – leak
```

(g) is always pronounced like 'g' in cigar.

```
gelas – glass
pergi – to go
guru – teacher
segar – fresh
```

(j) sounds like the 'j' in jack.

```
jam – clock
baju – clothes
Jawa – Java
```

(k) initial and medial 'k' sounds like the English 'k' but without aspiration.

```
kami – we, us
kunci – key
kita – we, us
```

Final 'k' is hardly audible, and is more like a glottal stop.

```
tidak – no
banyak – much, many
baik – good
```

(kh)occurs in loanwords, mostly of Arabic origin, and sounds like the 'ch' in Lochnest.

```
khusus – special
khawatir – worry
```

Here is an example of various spellings being common: khwatir, khawatir, and kuatir.

(ng)sounds like the 'ng' in banging.

```
tingkat – level
datang – come
dengar – to hear
menangis – to cry
```

It is most common just to say 'nangis and ignore the me- prefix. This is common for many words when spoken colloquially.

```
(ngg) sounds like the 'ng' in finger. The sound of two distinct g's is audible. tinggal – to stay, to live tunggu – to wait mengganggu – to disturb; to annoy
```

(ny)sounds like the 'ni' in Spaniard.

```
namanya – his name tanya – to ask
nyanyi – to sing
Nyonya – lady, Mrs. (Sundanese)
```

(r) is completely different from an English 'r' and must be rolled. Keep practicing!

```
baru – new
pintar – smart, clever
```

(s) is always sharp, like the 's' in kiss.

```
susu – milk
kasih – to give
sopir, supir – driver (another example of more than one common spelling).
```

(sy) also occurring in loan words from Arabic, sounds like the 'sh' in push and shrimp.

```
Syarif – (a man's name)
masyarakat – community
syarat – condition
```

(v) sounds as it does in English and appears in words of Western origin.

```
investasi – investment
revolusi – revolution
visa – visa
```

(y) is pronounced like 'y' in yard.

```
saya – I, me, mine
sayur – vegetable(s)
bayar – to pay
```

(z) occurs in loan words from Arabic, sounds like 'j' and is often written with a 'j', rather than a 'z'.

```
zaman – era, period
izin – permit
```

Stress / Accent

Bahasa Indonesia should be spoken rhythmically and with little or no stress. In words of two or more syllables, the penultimate syllable is somewhat stressed, but for the beginner, simply make an effort to keep an even, unstressed tone, and the slight stress will come naturally. The stress in sentences depends to a large extent on the context. Again, keep your stress even and you will develop a feel as you learn.

```
sa'ya – I, me, mine
teta'pi – but
kema'rin – yesterday
perusaha'an – company, business
kecil' – small, tiny
tempat' – place, location
```

International loanwords are generally stressed according to the Dutch or French usage.

```
presiden' parlemen' demokrasi' ekono'mi
```

poli'si

Greeting and Cordiality's

Indonesians are a very polite and hospitable people; seemingly always friendly and smiling. In addition to the following expressions, pay attention to physical mannerisms, such as when shaking hands, so that you quickly learn the local manner. It will be very well received.

Repeating some that you've already learned and introducing some more:

Selamat datang. Welcome. **Selamat pagi.** Good morning.

Selamat siang. (after 11:00 am till 3:00 pm)

Selamat sore. (after 3:00 till 6:00) **Selamat malam.** *Good evening.*

Selamat jalan. Good-bye.

Selamat tinggal. Good-bye (to the one who is staying).

Selamat makan. Enjoy your meal. **Selamat tidur.** Have a nice sleep.

Apa kabar? How are you?

Baik, terima kasih. Fine thank you.

Baik baik saja. Just fine.

Sampai jumpa. See you again. (literally: until we meet)

Sampai jumpa, lagi. See you again. (literally: until we meet again)

Sampai ketemu. See you again. (literally: until we meet) Sampai bertemu. See you again. (literally: until we meet)

Sampai besok. See you tomorrow. (literally: until tomorrow)

Terima kasih. Thank you.

Terima kasih banyak. Thank you very much.

Sama-sama. You're welcome.

Kembali. You're welcome.

Cukup. Enough.

Kenyang. Full. Satiated.

Permisi. Excuse me.

Maaf. Sorry.

Tidak apa apa. It's ok. No problem.

Silakan masuk. Please, come in. Silakan duduk. Please, sit down.

Silakan makan. Please, eat. Help yourself.

Silakan minum. Please, drink.

Silakan tambah lagi. Please, have some more.

Tolong. Please. (used when requesting help with something)

Tolong, tutup pintu. Please, close the door.

Minta. Please. (used when requesting to be given something)

Minta air putih? May I have some water please?

First Person Pronouns

saya: I, me, mine (most common). Also aku, gue (familiar with friends) (Best for you to use saya.)

kita: we, us (used when person spoken to is included) (to help remember, think <u>ki</u>ta: <u>in</u>cluded)

kami: we, us (used when person spoken to is excluded) **dia** or **ia**: he, she. (there is no gender in bahasa Indonesia)

mereka: they, them. (3rd person plural)

kamu: you (used when person spoken to is a friend, or subordinate)

Bapak / Ibu : Mr. / Ms.. (polite, and used when person spoken to is the same age or older)

Pak / Bu: Mr. / Ms. (same as above)

anda: you (not commonly used; better to use one of the above)

engkau / kau : you (not commonly used; better to use one of the above)

elo: you (familiar with friends.) (Bahasa bergaul; prokem) (Best for you to use kamu.)

Mas / Mbak: you; Mr. / Ms. (polite, used towards persons younger, staff, waiter, waitress, etc.)

For subordinates, such as house staff, who are generally older it is most polite to use Ibu / Bapak.

To indicate possession, the qualifying pronoun or name is placed after the object noun. Notice there are also two common methods used.

rumah saya (my house) kantor kamu (your office) tas Bapak (your bag) keluarga dia (his family) toko mereka (their store) mobilku (my car) kantormu (your office) tasnya Bapak (his bag) keluarganya (his family)

Basic Grammar Rules

The best part of bahasa Indonesia is that there is no past, present or future tenses.

Saya makan. (*I eat. I ate. I will eat.*) The tense is understood from the context of the sentence. **Saya pergi.** (*I go. I went. I will go.*)

Sometimes the words **akan** (*will*) and **nanti** (*later*) are used to indicate future tense. Similarly, the words **tadi** (*earlier*) and **kemarin** (*yesterday*) are used to indicate past tense.

Saya akan makan nanti. Tadi, saya sudah makan.

In bahasa Indonesia, the adjective or qualifying word comes after the noun, for example:

rumah besar (big house) mobil baru (new car) botol kosong (empty bottle) air panas (hot water)

Words indicating a number are exceptions, and precede the noun.

banyak uang (lots of money) sedikit gula (a little sugar) semua orang (all people; everyone) seluruh kota (the whole town)

One common mistake by new students is in using the negative **tidak** (no) and **bukan** (not).

Itu bukan rumah saya. (That's not my house.) Ini bukan mobil saya. (This isn't my car.)

Saya tidak tahu. (I don't know.) Saya tidak suka nasi. (I don't like rice.) Sometimes it can be a bit confusing:

Dia bukan teman saya. (He's not my friend.)

Saya tidak kenal dia. (I don't know him.)

Saya bukan karyawan di sini. (I don't work here.)

(Literally: I'm not an employee here.)

And it is also very common to use the word **belum** (not yet) instead of **tidak**. It's somewhat more polite, or not as harsh perhaps. In the above example you would likely say,

Saya belum kenal dia. (I don't know him.)

The most common example of this is:

Sudah punya keluarga? and you reply, Belum. whether you plan on having a family or not.

This question is also expressed with the intent of asking if you're married.

To indicate 'prohibition', use the word **jangan** (don't).

Jangan duduk di situ. (Don't sit there.)

Jangan buka itu. (Don't open that.)

Jangan tunggu saya. (Don't wait for me.)

Jangan cuci ini. (Don't wash this.)

You will also see signs prohibiting things, such as:

Dilarang parkir di sini. (No parking here.)

Dilarang merokok. (No smoking.)

Dilarang masuk. (No entrance.)

Asking Questions and Giving Answers

To get you started quickly, here are the basic question and answer phrases which you will hear and use on a regular basis..

Di mana? (Where?) (at, in)

Ke mana? (Where?) (to)

Dari mana? (Where?)(from)

Di situ. (There.) (at, in)

Ke situ. (There.) (to)

Dari situ. (There.) (from)

Di sana. (There.) (at, in)

Ke sana. (There.) (to)

Dari sana. (There.) (from)

Bisa? (Can I?)
mau (want)
Boleh? (May I?)
harus (must)

ada (there is /are) (to be, exist)dalam (in, inside)luar (out, outside)atas (on, on top, above, over)bawah (under, beneath, below)antara (between)samping, sebelah (beside, next to)muka, depan (in front)belakang (behind)

apa (what) siapa (who) berapa (how much / many) mengapa, kenapa (why) bagaimana (how) kapan (when)

engapa, kenapa (wily) bagannana (now) kapan (wilen,

yang mana (which) kalau (if, 'when')

kemarin (yesterday)dahulu, dulu (before, previously)tadi (a few moments ago)tadi pagi (this morning)tadi malam (last night)semalam (last night)minggu yang lalu (last week)bulan yg lalu (last month)tahun yg lalu (last year)sesudah (after)sebelum (before)

Prefixes and Suffixes

What is sometimes confusing when learning bahasa, are the prefixes and suffixes which are added to the root word. Below are some examples and an explanation of the basic rules. Don't worry about learning it all perfectly at the beginning. The rules are often broken in casual conversation anyway, and even if it is wrong, at least you will be understood. By giving you the basic rules now, you can see how it is used whenever you read anything, and gradually you will become familiar with their usage. Later in the course, there is a more thorough explanation of the rules. Here's an example of taking a well known root word and making a verb from it.

membetulkan (to fix something) from the root word 'betul' memperbaiki (to fix something) from the root word 'baik'

When looking up a word in the dictionary, you need to know the root word. Also, take care in using all the many examples presented in most dictionaries for various prefixes and suffixes. Although they may be grammatically correct, they are often not commonly used. As a rule of thumb, use words (including their suffixes and prefixes) as you come across them, and be careful 'creating' your own or using them as listed in your dictionary.

Common verbs without any prefix are as follows:

pergi (to go) datang (to come) makan (to eat)

minum (to drink) tinggal (to stay, to live) pulang (to go / come home)

kembali (to return)pindah (to move)perlu (to need)duduk (to sit)ingat (to remember)lupa (to forget)masuk (to enter)keluar (to go out, exit)suka (to like)

bangun (to wake up) tidur (to sleep) mandi (take a bath/shower)

sampai, tiba (to arrive) naik (to go up; to get in / take) turun (to go down)

tanya (to ask)

The following are common verbs with the prefix ber-:

berbicara (to talk, to speak)bekerja (to work)belajar (to study)berangkat (to leave)berhenti (to stop)bertemu (to meet)

berenang (to swim)

The following are common verbs formed by adding the prefix 'me-' to the root word. Depending on the first letter of the root word, the prefix becomes me-, mem-, men-, meng-, meny-. Also remember, that in colloquial speech, the prefix is often dropped, so if you're not sure, play it safe and just use the root word. Once you are more accomplished, you will know and use both, depending on the situation (casual versus in a business meeting for example).

me- used if the initial sound is *I*, *m*, *n*, *ny*, *r*:

lempar, melempar (to throw)
rokok, merokok (to smoke)
masak, memasak (to cook)
nyanyi, menyanyi (to sing)

memused if the initial letter is b; also used with p, but the letter p is dropped:

bayar, membayar (to pay)
beli, membeli (to buy)
buka, membuka (to open)
baca, membaca (to read)
potong, memotong (to cut)

pasang, memasang (to turn on, to install, to hang up)

pakai, memakai (to use, to wear)

```
dorong, mendorong (to push)
         dengar, mendengar (to listen, to hear)
         cuci, mencuci (to wash)
         curi, mencuri (to steal)
         cari, mencari (to look for)
         jual, menjual (to sell)
         jahit, menjahit (to sew)
         jawab, menjawab (to answer)
         tulis, menulis (to write)
         tolong, menolong (to help, to assist)
         tukar, menukar (to change, to exchange)
meng-
         used if the initial letter is a vowel, g, or h; also used with k, but the letter k is dropped:
         ambil, mengambil (to take)
         isi, mengisi (to fill) ; (also common to just say 'ngisi)
         goreng, mengoreng (to fry)
         gambar, menggambar (to draw)
         hitung, menghitung (to count, to calculate, to add up)
         kirim, mengirim (to send)
         kunci, mengunci (to lock); (remember?, kunci means key; note the logic)
meny-
         used if the initial letter is s. but the letter s is dropped:
         simpan, menyimpan (to save, to put away, to store)
         sapu, menyapu (to sweep); (repeating the logic, sapu means broom)
         sisir, menyisir (to comb); (sisir means comb)
Just a few more rules now to get you on your way.
-lah
         The suffix -lah is used after an imperative or request, in order to make it 'softer':
         Masuklah! (Come in please!)
         Duduklah! (Sit down please!)
         The prefix ter- is used to indicate quality (superlative), as in terbaik (the best), and to
ter-
         indicate completion of an action or event.
         terbuka (opened, already open)
                                                     terlihat (seen, can be seen)
         Also to indicate comparative quality, the word paling (the most) can be used :
         yang paling baik = terbaik = the best
         yang paling besar = terbesar = the biggest
         To show comparative degree use lebih dari (more than) or kurang dari (less than):
         lebih baik dari (better than)
         lebih besar dari (bigger than)
         kurang dari 5 km (less than five kilometers)
         kurang besar (not so big)
         kurang sehat (when feeling ill; literally: less healthy)
         kurang jelas (not clear) (of visibility or understanding)
         Used for degree of comparison, for example:
se-
         sama besar dengan ini (as big as this)
         sebesar ini (as big as this)
```

used if the initial letter is c, d, or i; also used with t, but the letter t is dropped:

men-

di- Used in the passive form of the verb, often in conjunction with the word **oleh** (by)

Itu sudah diambil oleh dia. (It was already taken by him.) (oleh is often dropped.)

Saya dipanggil bos. (I was called by my boss.) (passive form)

Bos memanggil saya. (My boss called me.) (active form)

-kan This suffix is used with the previous verb prefixes, generally in order to make the verb specifically related to something.

mengeluarkan (to take something out, or make something go out)

membersihkan (to clean something)

membetulkan (to correct or repair something)

Often the prefix is dropped in colloquial speech: Tolong bersihkan ini.

memper- This prefix has the same function as the suffix -kan, and is usually put before an

adjective and indicates to 'improve the state of things' or signifies to 'make more'.

Often it also includes the suffix -i:

memperbaiki (to fix or repair something)

ke – an Nouns can also be derived from adjectives, such as follows:

kuat, kekuatan (strong, strength)
sehat, kesehatan (healthy, health)
bersih, kebersihan (clean, cleanliness)

pe- The prefix pe-, indicates the 'performer' of the action expressed by the root word.

curi, pencuri (to steal, thief)

bantu, pembantu (to help / assist, helper / assistant / maid)

nyanyi, penyanyi (to sing, singer)

Note that the same rules apply for selecting pe-, pen-, pem-, peny-, and peng-.

pe - an Abstract nouns are also created using these affixes, for example:

curi, pencurian (to steal, theft)

bayar, pembayaran (to buy, payment)

kerja, pekerjaan (to work, work/occupation)

^2 This symbol is often used to indicate duplication of a noun. A plural is generally

indicated by 'doubling' of the noun: anak-anak, anak^2 (kids, children)

orang-orang, orang^2 (people)

The noun is not duplicated if the number is limited by a qualification of the amount such as the following:

tiga kursi (three chairs)

semua orang (everyone)

beberapa anak (a few kids)

banyak mobil (a lot of cars)

And finally, a few classics. Here's two that are extremely common, and if you don't know them you will often not understand what otherwise would have been easy for you.

membuat (to make) (proper bahasa)

bikin (to make) (slang, but very commonly used.) (Don't use it in your business meeting though!)

besar (large, big) (proper) membesarkan (to make bigger, enlarge, increase)

gede (large, big) (slang) gede'in (to make bigger, enlarge, increase)

In colloquial speech it is extremely common to use the suffix 'in to make a verb.

<u>Learn Numbers:</u> (Belajar Nomor^2)

Sekarang kami akan belajar nomor. (Now we will learn numbers.)

Kamu masih baru tapi bisa belajar cepat. (You are still new but can learn quickly.)

0 – nol	11 - sebelas	21 – dua puluh satu	100 – seratus
1 – satu	12 – dua belas	22 – dua puluh dua	101 – seratus satu
2 – dua	13 – tiga belas	23 – dua puluh tiga	200 - dua ratus
3 – tiga	••••		
4 – empat			1000 – seribu
5 – lima			2000 – dua ribu
6 – enam		30 – tiga puluh	
7 – tujuh			100,000 seratus ribu
8 – delapan		40 – empat puluh	200,000 dua ratus ribu
9 – sembilan			
10 – sepuluh	20 – dua puluh	50 – lima puluh	1,000,000 satu juta

Kalau masih bingung coba lagi sampai bisa. (If you are still confused, try again until you can.)

Bagaimana sekarang? Bisa? Belum. OK, coba lagi. (How about now? Can? Not yet. Try again.)

Kamu harus berusaha terus. Betul? (You must try continuously. Right?)
Baik. Coba lagi besok. (Good. Try again tomorrow.)

The most common need for numbers is in paying for taxis, meals, etc. so let's try some examples:

Mau ke mana? Saya mau ke toko, hari ini. (Where are you going? I'm going to the store today.)
Mau apa? Mau beli baju. (What for? I want to buy some clothes.)
Selamat jalan. Terima kasih. (Have a nice time. Thanks.)

```
...... sampai di toko ...... (arrive at the store)
```

Saya mau beli baju ini. Harganya berapa? (I would like to buy this shirt. How much is it?) 70.000,- rupiah. OK, saya mau ini. (70,000 rupiah. OK, I'll take it.)
Waah!? Uang saya ke mana? (cari-cari) (Waah!? Where's my money? (looking for it))

Ahh, ada di sini, di kantong kiri. (Ahh, here it is, in my left pocket.)

```
...... pulang dari toko ...... (returning home from the store)
Pak, tolong carikan taksi. (Sir, please call a taxi.)
Terima kasih. (Thank you.)
```

```
...... masuk (ke) mobil ..... (get into the car)
```

Mau ke mana? Mau ke Kuningan. (Where would you like to go? To Kuningan.)

...... sudah dekat rumah (approaching your home)

Belok kanan di sini, Pak. (Turn right here, sir.)

Ya, setop di sini. (Ya, stop here.)

Berapa Pak. 15,000. (How much is it? 15,000.)

Ini Pak. (Sini Pak.) Terima kasih. (Here you go. Thank you.)

akan = will bagaimana = how baju = clothes beli = buy belok = turn berapa = how much besok = tomorrow betul = correct bingung = confused cari = look for cepat = fast, quickly coba = try dekat = near, close harga = price harus = must ini = this kalau = if kami = we, us kamu = you kanan = right kantong = pocket kiri = left lagi = again, more masih = still masuk = enter mobil = car nomor = number Pak = Sir pulang: return home rumah = house saya = me, I

sampai: until; arrive sekarang = now

sini = here

tapi, tetapi = but

terus = continue

toko = store tolong = please

Check Your Memory:

Below is a list of the words you've learned so far (not including the grammar section). Write the definition of the word, and use it in a sentence. For example: Saya akan datang besok.

ada = apa = asal = bahasa = baru = baik = belajar = belum = bisa = dari = dasar = datang = di = hari = jadi = jalan = kabar = karena = ke = keluarga = lama = malam = mana = mau = menjadi = pagi = pertama = punya = ramah = selamat = siang = sore = sudah = terbaik = tingkat = uang = ucap = untuk = usaha = waktu =

yang =

akan = bagaimana = baju = beli = belok = berapa = besok = betul = bingung = cari = cepat = coba = dekat = harga = harus = ini = kalau = kami = kamu = kanan = kantong = kiri = lagi = masih = masuk = mobil = nomor = Pak = pulang = rumah = saya = sampai = sekarang = sini = tapi, tetapi = terus = toko = tolong =

Here's some examples:

ada: Ada apa? Ada di mana?

apa: Hari apa ini?

asal: Asalnya dari mana?

bahasa : Saya belum bisa bahasa Indonesia.baru : Saya baru datang. Mobil saya baru.baik : Baiklah, saya akan datang besok.

belajar : Saya mau belajar bahasa Indonesia.

belum: Saya belum punya mobil. bisa: Sekarang, saya bisa pulang. dari: Saya ada di sini <u>dari (sejak)</u> pagi.

dasar: Dasar kamu.

datang: Saya belum bisa datang.

di : Di mana? Di sini.

hari: Hari apa kamu bisa datang.

jadi: Sudah jadi.

jalan : Jalan mana yang betul? Kiri? Kanan?

kabar: Belum ada kabar.

karena: Karena saya masih mau ke toko.

ke: Jalan ini ke mana?

keluarga: Keluarga saya masih (ada) di rumah. lama: Saya belum lama belajar bahasa Indonesia.

malam: Tolong, (datang) ke rumah saya malam ini.

mana: Kamu di mana sekarang?

mau : Saya mau ke toko untuk beli baju.

menjadi: Kamu bisa menjadi yang terbaik.

pagi: Pagi, saya masih (ada) di rumah.

pertama: Ini yang pertama.

punya: (Apakah) kamu sudah punya rumah? ramah: Kamu ramah. Keluarga kamu ramah.

selamat: Selamat datang.

siang: Masih siang, tetapi, saya sudah mau pulang.

sore: Sore ini, (kamu) mau ke mana?

sudah: Kami sudah dekat tokonya.

terbaik: Usaha kamu (adalah) yang terbaik di sini.

tingkat: Saya masih belajar di tingkat dasar.

uang: Uang saya ada di mobil.

ucap: Saya mau mengucapkan terima kasih.

untuk: Uang ini untuk kamu.

usaha: Perusahaan ini yang terbaik.

waktu: Belum ada waktu.

yang: Punya kamu yang mana?

akan : Saya akan sampai besok sore. bagaimana : Bagaimana saya bisa?

baju: Baju ini masih baru.

beli : Saya beli baju ini di toko (yang) dekat rumah saya.

belok: Belok kanan, Pak.

berapa: Berapa harganya? Harganya berapa?

besok: Besok saya mau ke rumah kamu.

betul: Betul? Betul.

bingung: Saya jadi bingung, belajar bahasa Indonesia.

cari: Bagaimana saya harus cari uang?

cepat: Tolong cepat.

coba: Saya belum coba ini.

dekat: Rumah saya dekat (di) sini.

harga: Bajunya <u>baik</u> (<u>bagus</u>) tapi harganya berapa? harus: (Yang) pertama, saya harus cari mobil baru.

ini : Apakah ini yang kamu cari?kalau : Kalau sekarang, belum bisa.kami : Kami mau pulang sekarang.

kamu: Kamu harus ramah.

kanan : Terus jalan ke kanan Pak kantong : Ada uang di kantong. kiri : Rumah saya yang kiri.

lagi: Mau ke mana lagi? masih: Saya masih mau jalan-jalan.

masuk: Uangnya belum masuk. mobil: Mobil saya masih baru.

nomor: Rumah kamu nomor berapa?

Pak: Tolong datang besok pagi, Pak.

pulang: Saya belum mau pulang.

rumah: Saya belum lama di rumah ini. saya: (Apakah) Ini untuk saya?

sampai : Saya baru sampai di rumah. sekarang : Sekarang, mau ke mana?

sini: Tolong masuk ke sini.

tapi, tetapi : (Saya) mau, tetapi belum bisa (sekarang).

terus: Saya sudah terus berusaha. toko: Toko yang dekat, di mana?

tolong: Tolong carikan rumah untuk saya.

Time: (Waktu / Jam)

The first thing everyone learns to deal with in Indonesia, and which can be most frustrating at times, especially when doing business, is Jam Karet (literally: rubber time). Which means almost nothing ever starts at the time specified. Time is flexible, and we foreigners must learn to live with it. Sometimes it can be a benefit, so when in Rome......

Jam berapa sekarang? (What time is it now?) Jam tujuh. (It's seven o'clock.)

or....

Sekarang jam berapa?

Jam sembilan. (It's nine o'clock.)

and making plans.....

Jam berapa mau ketemu? (What time do you want to meet?) Jam setengah delapan. (7:30)

Jam berapa mau bertemu? Jam tujuh lewat tiga puluh. (7:30)

(Mau) Ketemu jam berapa?

Ya, sekitar (kira-kira) jam sepuluh. (Ya, around 10:00)

Nanti jam berapa mau ketemu? (Later, what time shall we meet?)

Ya, jam sepuluhan. (Ya, around 10:00)

Note: Choice of prefixes often varies between what is proper grammar and what is most commonly used. In this example, ketemu is most common, however bertemu is proper grammar.

bicara = speak

bikin = make

buat = make dan = and

dengan = with

halo = hello ikut = join

dengar = hear, listen

jam = time, watch

janji = promise

jemput = pick up

juga = also

main = play musik = music

nanti = later

nggak = tidak

pergi = to go

saja = only

sebentar = moment

sekitar = approx.

setengah = half

siapa = who

situ = there

teman = friend

temu = meet

tunggu = wait

tidak = no

karet = rubber

kira-kira = approx. lewat = pass by

As you can see, there are a lot of different ways to ask the same question, which is common in any language. You will gradually develop a feeling for what is most common, and develop your own preferences. Now, let's make a date: bikin janji (literally: make a promise)

calling on the phone....

Halo, bisa bicara dengan Hanna? (Hello, may I speak with Hanna please?)

Dari mana? (May I know who's calling?)

Dari Agus. (It's Agus.)

Tunggu sebentar. (Just a moment please.)

Terima kasih. (Thank you.)

.

Halo. (Hello.)

Hai, Hanna, apa kabar? (Hi, Hanna, how are you?)

Baik-baik saja, dan kamu? (Fine, and you?)

Baik-baik juga. (Fine also.)

Ada apa? (What's up?)

Nanti malam, mau pergi jalan-jalan, nggak? (Later tonight, would you like to go somewhere?)

Mau ke mana? (Where to?)

Mau dengar musik di Hotel. (I want to listen to music at a hotel.)

Di mana? (Where?)

Di Hotel Mulia. (At Mulia Hotel.)

Ada band? (Is there a band?)

Ya, dan teman saya main di situ. (Yes, and a friend of mine is playing there.)

OK, saya mau ikut. (OK, I'd like to join.)

Baik, saya akan jemput kamu sekitar jam sembilan.

(Great, I'll pick you up around nine.)

OK, sampai nanti. (OK, see you later.)

Bye. (Bye.)

Mystery: As you will learn, evervone uses: dari mana which means 'from where' and never uses: dari siapa which means 'from who'.

Possessive:

To indicate, use object followed by personal pronoun Besok paginya. (the next morning.)
Selamat pagi, Hanna. (Good morning, Hanna.)
Selamat pagi, Ibu. (Good morning, Mother.)
Bagaimana semalam? (Bagaimana tadi malam?) (How was last night?)
Bagus. Musiknya bagus sekali. (Great. The music was really good.)
Bagaimana kabar Agus? (How's Agus?)
Dia baik-baik saja. (He's fine.)

Hanna sudah lama kenal dia. (You've known him a long time.)

Ya, sudah lama sekali. (Ya, already a very long time.)

Ketemu dia pertama kali di mana? (Where did you meet him, the first time?)

Waah, saya lupa. Itu sudah lama sekali. (Wah, I forget. It was such a long time ago.)

Saya bingung.... Masih pikir^2 dulu. (I'm confused.... Still thinking about that.)

Tetapi (Tapi), itu betul^2 sudah lama sekali. (But, it's really been a very long time.)

Dia teman yang baik sekali. (He's really a good friend.)

Nanti saya akan pikir(-pikir) lagi. (I'll think about it more later.)

Bu, tolong cari'in baju saya yang merah. (Mom, please look for my red blouse.)

Tunggu sebentar. Saya harus selesaikan ini dulu. (Just a minute. I have to finish this first.)

Terima kasih. Tetapi (Tapi), jangan lama. (Thanks. But don't be too long.)

Karena saya harus cepat-cepat ke kantor. (Because I have to leave for the office soon.)

Buat apa? (Untuk apa?) (What for?)

Karena saya mau belajar Internet dari teman. (Because I want to learn Internet from a friend.)

Dengan siapa? (With who?)

Dengan Julie. (With Julie.)

Dia teman dekat kamu? (Is she a close friend of yours?)

Bukan, tetapi (tapi) dia orang baik. (No, but she's a nice girl.)

Dia orang asing? (Is she a foreigner?)

Ya, dan baru datang ke Indonesia. (Yes, and she just arrived in Indonesia.)

Dari mana asalnya? (Where is she from?)
Dia dari Kanada, dan dia sangat ramah. (She's from Canada, and she's very friendly.)
Buat apa dia ke sini? (What is she here for?)
Dia mau belajar bahasa Indonesia. (She wants to study bahasa Indonesia.)

Berapa lama dia mau (tinggal) di Indonesia? (How long does she want to stay in Indonesia?) Saya tidak tahu. (Tidak tahu.) (Nggak tahu.) (I don't know.) Sama keluarganya, nggak? (Is she with her family or not?) Tidak, dia datang sendiri. (No, she came on her own.)

(Apakah) Dia sudah (me)nikah? (Is she married?)
Belum, nanti dia bisa cari di sini. (Not yet, later she can look for someone here.)

asing = foreign bagus = good Bu = Momdia = he. she dulu = before ibu = mother, Mrs. itu = it, that jangan = don't kali = times kantor = office kenal = know s.o. lupa = forget menikah = married merah = red orang = person pikir = think sama = same, with sangat = very sekali = very selesai = finished selesaikan = finish sendiri = alone tadi = earlier tahu = know tinggal = stay, live

Sekarang, kamu coba. (Now, you try.) (Good morning, Hanna.) (Good morning, Mother.)	Try not to look back at the previous page. Practice your memory! It's ok if there are mistakes. Your teacher will help you correct them later.
? (How was last night?) (Great. The music w	as really good)
. (Great: The music w	as really good.)
: (Now 3 Agus!)	
(163 mic.)	
(You've known him a lo	ng time.)
(Ya, already a very long time.)	
? (Where did	d you meet him, the first time?)
(Wah, I forg	get. It was such a long time ago.)
(I'm confused S	Still thinking about that.)
	been a very long time.)
(He's really a good frien	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(I'll think about it more later.	
(Mom, please	look for my red blouse.)
(Ju	ust a minute. I have to finish this first.)
(Thanks. But don	't be too long.)
(Because I have	to leave for the office soon.)
? (What for?) (Beca	ause I want to learn Internet from a friend.)
(With Julie.)	
(No, but she's a nic	e girl.)
? (Is she a foreigner?)	
(Yes, and she just an	rived in Indonesia.)
? (Where is she from?)	
(She's from	n Canada, and she's very friendly.)
? (What is she here for?)	
(She wants to stud	dy bahasa Indonesia.)
? (How long does	she want to stay in Indonesia?)
(I don't know.)	
? (Is she with her family or i	not?)
(No, she came on her own.)	
(Not yet, later she can look	(for someone here.)

Dan coba lagi. (And try again.) (Good morning, Hanna.)	Try saying it in a slightly different manner with the same meaning, and still using all the same words you know. Your teacher
(Good morning, Mother.)	will be able to help you with this.
? (How was last night?)	
(Great. The music	c was really good.)
	,
(He's fine.)	
(You've known him a	lona time)
(Ya, already a very long time.	
? (Where	
	forget. It was such a long time ago.)
(I'm confused	Still thinking about that.)
(But, it's rea	ally been a very long time.)
(He's really a good fr	riend.)
(I'll think about it more lat	er.)
(Mom, plea	se look for my red blouse.)
	(Just a minute. I have to finish this first.)
(Thanks. But d	on't be too long.)
(Because I ha	ve to leave for the office soon.)
? (What for?) (Be	ecause I want to learn Internet from a friend.)
(With Julie.)	
(No, but she's a	nice girl.)
? (Is she a foreigner?)	
(Yes, and she just	arrived in Indonesia.)
? (Where is she from?)	
(She's fr	om Canada, and she's very friendly.)
? (What is she here for?)	
(She wants to s	tudy bahasa Indonesia.)
? (How long do	pes she want to stay in Indonesia?)
(I don't know.)	·
? (Is she with her family o	or not?)
(No, she came on her own	
	,
(Not yet, later she can lo	ook for someone here.)

```
.... Sambungan. (..... continuation.)
                                           (salah sambung = wrong (phone) number)
                                                                                                        antar = take s.o. s.w.
Jam berapa mau berangkat? (What time do you want to leave?)
                                                                                                        atau = or
Saya sudah janji sama Julie, jam 7:00. (I promised to meet Julie at seven.)
Sekarang sudah jam 6:00 lewat. (Now, it's already past six.)
                                                                                                        banyak = a lot
Saya harus cepat mandi atau nanti terlambat. (I must shower now or there'll be no time later.)
                                                                                                        bapak = father; Mr.
                                                                                                        berangkat = leave
Hanna mau pulang jam berapa nanti sore? (What time will you be home this afternoon?)
                                                                                                        boleh = may
Saya akan pulang malam, sekitar jam 9:00. (I'll be home in the evening around nine.)
Mau ke mana (dulu)? (Where are you going (first)?)
                                                                                                        cukup = enough
Saya mau jalan-jalan dengan Julie. (I want to go somewhere with Julie.)
                                                                                                        cuma = only
                                                                                                        dalam = inside
Ke mana? (Where to?)
                                                                                                        kita = we
Mau main di rumah temannya. (We're going to go to her friend's house.)
Setelah itu, kami mau makan malam bersama. (After that, we want to have dinner together.)
                                                                                                        kurang = less
Apakah teman Julie mau ikut juga? (Is Julie's friend going with you?)
                                                                                                        maaf = sorry
                                                                                                        main = visit
Ibu, banyak tanya, nih! (Mom, you're asking a lot of questions!)
                                                                                                        macet = traffic jam
Maaf, Ibu cuma mau tahu, dan (saya) suka bicara dengan (sama) Hanna. (Sorry, just curious &
enjoy talking with you.)
                           (cuma mau tahu = mau tahu saja)
                                                                                                        makan = eat
Tidak apa-apa. Hanna tidak marah sama Ibu. (It's ok. I'm not angry with you.)
                                                                                                        mandi = bathe
Ibu tahu itu. Hanna tidak pernah marah sama Ibu. (I know that. You've never been angry with me.)
                                                                                                        marah = angry, mad
                                                                                                        meja = table
Tolong taruh baju saya di meja itu nanti. (Please put my blouse on the table there later.)
                                                                                                        mobil = car
Di sini? (Here?)
Ya, di sana. (Yes, there.)
                                                                                                        Om = uncle
Sekarang cepat mandi. Ibu akan selesaikan ini dulu. (Now, quick, take a shower. I'll finish things here.)
                                                                                                        pernah = ever
Terima kasih, Bu. (Thanks Mom.)
                                                                                                        rumah = house
                                                                                                        salah = wrong; error
Hanna! Ya Pak? (Hanna! Yes, Dad?)
Hanna mau ikut Bapak? (Would you like a ride with me?)
                                                                                                        sambung: continue
Saya akan (mau) lewat kantor kamu. (I will be going by your office.)
                                                                                                        sana = there
Mau! (Ya, great!)
                                                                                                        setelah = after
                                                                                                        suka = like, enjoy
Baik(lah). Kita (akan) berangkat jam tujuh kurang dua puluh. (OK. We'll leave at 6:40.)
                                                                                                        tanya = ask
..... di dalam mobil. (..... in the car.)
                                                                                                        taruh = to put
Bapak mau jemput Om <u>dulu</u> (dahulu). Boleh? (I want to pick up your Uncle first. Is that ok?)
                                                                                                        terlambat = late
Boleh. Kita masih punya (ada) cukup waktu. (OK. We still have enough time.)
Selamat pagi Om. Selamat pagi Hanna, selamat pagi Pak. (Good morning......)
Bapak sudah dengar di radio? (Did you hear on the radio?)
Belum. (No.)
```

Tidak apa apa. Kita tidak mau lewat tol. (No problem. We don't want to go via the toll road.)

Kita mau antar Hannah ke kantornya dulu. (We want to drop Hannah off at her office first.)

Di jalan tol lagi macet. (There's a traffic jam on the toll road.)

Sekarang, kamu coba. (Now, you try.) ? (What time do you want to leave?) (I promised to meet Julie at seven.)	Try not to look back at the previous page. Practice your memory! It's ok if there are mistakes. Your teacher will help you correct them later.	
(Now, it's already past six.)		
(I must shower now or t	there'll be no time later.)	
(What time will you be home the	•	
(I'll be home in the evening arc	ound nine.)	
? (Where are you going?)		
(I want to go somewhere with Julie.)		
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
? (Where to?)		
. (We're going to go to her friend's house.)		
. (After that, we want to have	dinner togetner.)	
? (Is Julie's friend going with you?)		
(Mom, you're asking a lot of questions.)	anian talking and analy	
(Sorry, just curious &		
. (It's ok. I'm not angry with yo		
(I know that. You've never be	been angry with me.)	
	lo thoro lotor	
? (Here?)	ie triere later.)	
: (Yes, there.)		
(Now, quick, take a shower. I'll	Il finish things here)	
(Thanks Mom.)	Timion timige ricie.)	
(Thanke Melli.)		
? (Would you like a ride with me?)		
. (I will be going by your office.)		
! (Ya, great!)		
(OK. We'll leave at	t 6:40.)	
	,	
(in the car.)		
? (I want to pick up your Uncle first. Is t	hat ok?)	
. (OK. We still have enough time.)	,	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
(Good morn	ing)	
? (Did you hear on the radio?)	,	
(No.)		
(There's a traffic jam on the toll road.)		
(No problem. We don't want to go	via the toll road.)	
(We want to drop Hannah off a	·	

Try saying it in a slightly different manner with the same meaning, and still using all the same words you know. Your teacher will be able to help you with this.

Dan coba lagi. (And try again.)	and still using all th
? (What time do you want to leave?)	you know. Your te able to help you wi
(I promised to meet Julie at seven.)	
(Now, it's already past six.)	·II ha na tima latar \
(I must shower now or there	il be no time later.)
	fternoon?)
. (I'll be home in the evening around	-
? (Where are you going?)	,
(I want to go somewhere with Julie.)	
? (Where to?)	
(We're going to go to her friend's house.)	
(After that, we want to have din	ner together.)
? (Is Julie's friend going with you?)	
(Many various solitons a latest according a	
(Mom, you're asking a lot of questions.)	ou talking w wow)
(Sorry, just curious & enjoy (It's ok. I'm not angry with you.)	by taiking w. you.)
. (I know that. You've never been	a angry with mo
(1 kilow that. Tou ve hever been	rangry with me.)
(Please put my blouse on the table th	nere later.)
	, , ,
(Yes, there.)	
(Now, quick, take a shower. I'll fin	ish things here.)
(Thanks Mom.)	
? (Hanna! Yes, Dad?)	
? (Would you like a ride with me?)	
(I will be going by your office.)	
! (Ya, great!)	
	40.)
(OK. We'll leave at 6:4	·(<i>O.</i>)
(in the car.)	
? (I want to pick up your Uncle first. Is that	ok?)
. (OK. We still have enough time.)	J ,
(Good morning.)
(No.)	
(There's a traffic jam on the toll road.)	
(No problem. We don't want to go via	the toll road.)
(We want to drop Hannah off at he	er office first.)

Memory Check:

Let's check your memory again, and reinforce the words learned so far. Write the definition of the word, and use it in a sentence.

ada = apa = asal = bahasa = baru = baik = belajar = belum = bisa = dari = dasar = datang = di = hari = jadi = jalan = kabar = karena = ke = keluarga = lama = malam = mana = mau = menjadi = pagi = pertama = punya = ramah = selamat = siang = sore = sudah = terbaik = tingkat = uang = ucap = untuk = usaha =

waktu = yang =

bagaimana = baju = beli = belok = berapa = besok = betul = bingung = cari = cepat = coba = dekat = harga = harus = ini = kalau = kami = kamu = kanan = kantong = kiri = lagi = masih = masuk = mobil = nomor = Pak = pulang = rumah = saya = sampai = sekarang = sini = tapi, tetapi = terus = toko = tolong =

akan =

asing = bagus = bicara = bikin = Bu = buat = dan = dengan = dengar = dia = dulu, dahulu = halo = ibu = ikut = itu = jam = jangan = janji = jemput = juga = kali = kantor = karet = kenal = lewat = lupa = main = menikah = merah = musik = nanti = nggak = orang = pergi = pikir = saja = sebentar = sekitar = setengah = siapa = situ = teman = temu = tidak = tunggu =

antar = atau = banyak = bapak = berangkat = boleh = cukup = cuma = dalam = kita = kurang = maaf = main = macet = makan = mandi = marah = meja = mobil = Om = pernah = rumah = sama = sambung = sangat = sana = sekali = selesai = selesaikan = sendiri = setelah = suka = tadi = tanya = tahu = taruh = terlambat = tinggal =

Sekarang, coba menulis konversasi yang tadi, tanpa r	melihat.	■ Iihat = look, se
(Good morning, Hanna.)	Key words are provided	
(Good morning, Mother.)	to jog your memory	menulis = write
? (last night?)	regarding the flow of the	tadi = previous
(music)	conversation.	tanpa = withou
		, ·
. ()		
(known him a long	time.)	
(Ya, very long)		
(forget	long time ago.)	
. (confused	thinking)	
. (But, reali		
. (good friend.)	y long	
. (think more)		
(ullik more)		
(Mom,	. red blouse.)	
. (lust a minute)	
(Thanks		
. (Internet)	
? (With who?)		
(With Julie.)		
? (friend?)		
(No, but)		
? (foreigner?)		
. (just arrived .)	
_		
? (from?)		
(Ca	nada, friendly.)	
? (here for?)		
(bahasa	Indonesia.)	
2 /Hayylana	in Indonesia 2)	
? (How long (I don't know.)	In Indonésia?)	
(I don't know.) (with her family?	1	
: (with her family?	,	
(IVO,)		
? (married?)		
: (mameu:))	
· (140t yet,	<i>)</i>	1

Dan coba lagi dengan jawaban yang sedikit berbeda.	Work with your to a large
. (Good morning, Hanna.)	Work with your teacher for help and ideas.
. (Good morning, Mother.)	·
? (last night?)	
(music)	
? (Agus?)	
()	
. (known him a long time.)	
(Ya, very long)	
	the first time?)
(forget lon	
. (confusedthinking.)
(But, really long	
_ (good friend.)	,
(think more)	
(
(Mom, red blous	se)
(Just a minu	
(Just a minu (Thanks)	nc)
(Herins)	
	et)
? (With who?)	
(With Julie.)	
? (friend?)	
(No, but)	
? (foreigner?)	
_ · (just arrived)	
? (from?)	
• (1151111) • (Canada,	friendly)
	menary.)
	1
(bahasa Indonesia.	.)
	ndonesia?)
(I don't know.)	,
(racin t know.) (with her family?)	
(No,)	

berbeda = different jawaban = reply

Key words are provided Sekarang, coba menulis konversasi yang tadi, tanpa melihat. to jog your memory ______**?** (...... time leave?) regarding the flow of the conversation. _____. (... promised Julie 7:00.) _____. (Now, past 6:00.) _____. (.... shower no time later.) ? (...... time home this afternoon?) ______. (...... evening around 9:00.) **?** (..... going?) _____. (...... with Julie.) _____? (Where?) ______ (...... her friend's house.) ______ (After that, dinner together.) _____? (.... Julie's friend going?) ______. (Mom, a lot of questions.) _____. (Sorry, ... curious & enjoy talking.....) ______. (It's ok. not angry) ______. (I know never been angry) _______. (....... blouse on the table) _____**?** (Here?) _____. (Yes, there.) _____. (Now, quick, shower. I'll finish here.) _____. (Thanks Mom.) _____? (..... ride with me?) _____. (....... going by your office.) ! (Ya, great!) _____. (OK. We'll leave at 6:40.) (..... in the car.) ______? (...... pick up your Uncleok?) ______. (..... enough time.) _____. (Good morning......) ? (..... on the radio?) . (No.) ______ (....... traffic jam toll road.) _____. (No problem.not go via toll road.) ______. (.......... drop Hannah)

Work with your teacher for help and ideas.

n coba lagi dengan jawaban yang sedikit berbeda.	for help and ide
? (leave?)	
. (promised Julie 7:00.)	
(Now, past 6:00.)	
(shower no	time later.)
	noon?)
(evening around 9:00.)	
? (going?)	
(with Julie.)	
? (Where?)	
(her friend's house.)	
(After that, dinner	r together.)
? (Julie's friend going?)	
(Mom,a lot of questions.)	
(Sorry, curious & enj	ov talking)
(lt's ok not angry)	oy tanung
. (I know never been	angry)
	angry
(blouse on the table)	
(Yes, there.)	
(Now, quick, shower. I'll finish	here)
(Thanks Mom.)	
(Thanks Woll.)	
? (ride with me?)	
. (going by your office.)	
_! (Ya, great!)	
(OK - We'll I	0.1
(OK. We'll leave at 7:4	0.)
(in the case)	
(in the car.)	
)
• (enough time.)	
. (Good morning)
? (on the radio?)	
(No.)	
t (traffic jam toll road.)	
(No problemnot go via toll road	d.)
(drop Hannah)

```
.... Tiba di kantor. (..... arrive at the office.)
Selamat pagi Pak. (ke Satpam) (Good morning. (to security officer).)
Selamat pagi Mbak. (Good morning Ms.)
.... Kantor Hanna (ada) di lantai 17. (..... Hanna's office is on the 17<sup>th</sup> floor.)
Waktu dia masuk ke kantor, semua masih gelap. (When she entered the office, everything was still dark.)
Hanna yang pertama datang. (Hanna was the first one there.)
Sebentar lagi, Julie datang. (A moment later, Julie arrived.)
Hai, Julie. Hi Hanna, apa kabar? (Hi Julie. Hi Hanna, how are you?)
Baik sekali, dan kamu? (Great, and you?)
Saya juga sangat baik. (I'm great as well.)
Julie ke mana semalam? (Where did you go last night?)
Saya tidak ke mana-mana. (I didn't go anywhere.)
Kalau saya tahu itu, saya akan ajak kamu ikut. (If I'd known that, I would have invited you to join us.)
Ke mana? (Where to?)
Kami pergi ke Hotel Mulia untuk (men)dengar musik. (We went to Mulia Hotel to listen to music.)
Sayang sekali saya tidak bisa ikut. (Too bad I couldn't come.)
Maaf, saya lupa mengajak Julie. (Sorry, I forgot to invite you.)
Tidak apa apa. (It's ok. No problem.)
Teman lama saya telpon semalam dan mengajak saya ke sana. (An old friend called last night
and invited me there.)
Lain kali saya (akan) ajak Julie. (Next time I'll invite you.)
Baik, terima kasih. (Great, thanks.)
Ok, Hanna siap (untuk) belajar Internet? (Ok, are you ready to learn about the Internet?)
Ya, saya sangat siap. (Yes, I'm very ready.)
Ok, Hanna duduk di situ, dan saya akan duduk di sini. (Ok you sit there, and I'll sit here.)
Siap? Siap. (Ready? Ready.)
                                          (Siap-siap = get ready)
Hanna sudah tahu sedikit tentang Internet? (Do you know a little about the Internet?)
Sedikit sedikit. (Just a little.)
Ok, kita mulai dari dasar. (Ok, let's start from the basics.)
Lewat Internet, kita bisa cari apa saja. (Using the Internet, we can look for anything at all.)
..... setelah beberapa menit. (..... after a few minutes.)
Sekarang, kamu coba. (Now, you try.)
..... sesudah satu jam setengah main. (..... after one and a half hours using the Internet.)
Lebih baik kita selesai dulu dan mulai kerja. (Better we finish now and start working.)
Terima kasih Julie, saya suka sekali main Internet. (Thanks Julie, I really enjoy the Internet.)
Sama sama. Mungkin nanti siang atau sore kita bisa main lagi. (You're welcome. Maybe later
in the afternoon we can use it some more.)
```

ajak = invite

Sekarang, kamu coba (arrive at the office.) () (Good morning. (to security officer).)	Try not to look back at the previous page. Practice your memory! It's ok if there are mistakes. Your teacher will help you correct them later.	
(Good morning Ms.)		
(Hanna's office is on the 17 th floor.)		
(When she entered the office, et	verything was still dark.)	
(Hanna was the first one there.) (A moment later, Julie arrived.)		
(A month later, valie arrived.)		
(Hi Julie. Hi Hanna, how are yo	ou?)	
? (Great, and you?)		
(I'm great as well.)		
? (Where did you go last night?)		
(I didn't go anywhere.) (If I'd known that, I would have	invited you to join us)	
	anniou you to join uc.y	
(We went to Mulia Hote	el to listen to music.)	
(Too bad I couldn't come.)	,	
(Sorry, I forgot to invite you.)		
(It's ok. No problem.)		
night and invited me there.) (An o	old friend called last	
. (Next time I'll invite you.)		
(Great, thanks.)		
(Ok, are you ready to learn a	about the Internet?)	
(Yes, I'm very ready.)	"I git hara)	
(Ok you sit there, and I' (Ready? Ready.)	ii Sit Here.)	
(1.0013), 1.0113),		
	Internet?)	
(Just a little.)		
(Ok, let's start from the basics.)		
(Using the Internet, we can look for	anything at all.)	
(after a few minutes.)		
(Now, you try.)		
(1011, you a).		
(after one and a half hours using	the Internet.)	
(Better we finish now and sta		
(Thanks Julie, I really		
·	re welcome. Maybe	
later in the afternoon we can use it some more.)		

Sekarang, coba menulis konversasi yang tadi, tanpa melihat.	Key words are provided
(arrive at the office.)	to jog your memory regarding the flow of the
() (greetings)	conversation.
(greetings)	
(
(still dark.) (first one)	
(
(, Julie arriveu.)	
	you?)
? (?)	
()	
(nowhere.)	
(would have invi	ited you)
? (Where?)	
	. ,
(Mulia Hotel	music.)
(reply)	
(Sorry, I forgot to invite you.)	
(reply)	
(reason to hotel
. (Next time I'll invite you.)	reason to noter)
(reply)	
(
	ternet?)
(reply)	
(sit there,	sit here.)
(Ready? Ready.)	,
(a little.)	
(start from basics.)	
(after a few minutes.)	
(Now, you try.)	
(after one and a half hours using	
(start working	
(reply	
(You	're welcome in
the afternoon some more.)	

Dan coba lag	ji dengan jawaban yang sedikit berbeda.	Work with your teache
	(arrive at the office.)	for help and ideas.
	() (greetings)	
	(greetings)	
	(
	(still dark.)	
	(first one)	
	, (, Julie arrived.)	
	? (Hi Julie. Hi Hanna, how are you	?)
	? (?)	
	()	
	? (last night?)	
	(nowhere.)	
	(would have invited	you)
	? (Where?)	
		. ,
		music.)
	. (reply)	
	(Sorry, I forgot to invite you.)	
	(reply)	
	/ "	con to hotal
	(rea (Next time I'll invite you.)	son to noter)
	(Next time I'l livite you.)	
	(
	? (ready to learn Intern	et?)
	(reply)	,
	(sit there,	sit here.)
?	(Ready? Ready.)	,
	? (know a little?)	
	(a little.)	
	(start from basics.)	
	. (Internet,find anything.)	
	(after a few minutes.)	
	(Now, you try.)	
	(after one and a half hours using th	e Internet.)
	(start working.)	
	(reply)
	(You're v	

.... Lagi kerja dan bosnya datang. (..... working and her boss comes.)

Hanna, tolong, fotokopi ini. (Hanna could you please photocopy these.)

Setelah itu, datang ke kantor saya. (After that, come to my office.)

Bos Hanna orang asing, dari Australia. (Hanna's boss is from Australia.)

Dia sudah pintar bahasa Indonesia. (He's already very good at bahasa Indonesia.)

Bos Hanna orang baik, tapi sedikit keras juga. (Hanna's boss is nice, but rather strict.)

Dia kerja keras sekali untuk kebaikan perusahaan. (He works very hard for the company's benefit.)

Dia juga sangat keras kepala. (He's also very stubborn.)

Hai, Hanna. Silakan masuk. (Hi Hanna. Please come in.)

Duduklah. (Silakan duduk.) (Please sit down.)

<u>Duluhan</u> (Pertama-tama), saya mau <u>ucapkan</u> (bilang) terima kasih. (First of all, I want to say thank you.) **Kerjaan Hanna baik sekali**. (Your work lately has been very good.)

Proyek yang kemarin sudah selesai? (Is the other project finished?)

Sudah Pak. (Yes sir.)

Bagus. Bagus sekali. (Good. Very good.)

Bagaimana kalau saya kasih Hanna proyek baru yang lebih susah? (How about I give you a new project which is more challenging.)

Boleh Pak, sekarang saya <u>punya</u> (ada) banyak waktu. (That's fine, right now I have a lot of time.) Saya tidak terlalu sibuk. (I'm not too busy.)

Baiklah. Saya akan menjelaskan. (Good. I'll explain it.)

Tolong ambil map itu, yang sebelah kanan. (Take the file there, the one on the right.)

Nah, buka itu. (Ok, open it.)

Di sana ada beberapa gambar. (There's a few drawings there.)

Melihat (Lihat) gambar-gambar itu dulu. (Look them over first.)

Cukup jelas? Cukup, Pak. (Are they clear enough? Yes sir.)

lihat = see nonton = watch

Ok, besok saya mau Hanna ikut rapat untuk proyek ini. (Ok, tomorrow I want Hanna to join the meeting on this project.)

Jam berapa rapatnya? Jam 10:00. Baik(lah). (What time is the meeting? Ten o'clock. Ok, fine.)

Ada yang saya harus siapkan dulu? (Is there anything I need to prepare beforehand?)

Saya (akan) pikir-pikir dulu. Nanti saya kasih tahu. (I'll think about it first and let you know later.)

...... sorenya Hanna dipanggil bos. (..... in the afternoon, Hanna's boss called her.)

Tidak ada yang harus disiapkan untuk besok. (There's nothing that has to be prepared for tomorrow.)

Jadi, besok pagi kita berangkat jam 9:00. (So, we'll leave tomorrow morning at nine.)

Sekarang, saya mau pulang. (Now, I want to go home.)

Sudah janji sama istri saya untuk makan malam bersama. (I promised my wife dinner tonight.)

Sesudah jam 5:00, tinggal Hanna dan Julie berdua di kantor. (After five, there was only Julie and Hanna left at the office.)

Hai Julie, tadi saya takut tinggal saya sendiri di sini. (Hi Julie, I was afraid I was the only one left here.) Tidak, saya belum pulang. Masih mau main Internet lagi, kan? (No, I haven't gone home yet. You still want to surf the Internet, don't you?)

baik, ke-an = benefit buka = open gambar = drawing istri, isteri = wife jelas = clear kasih = give kemarin = yesterday kepala = head keras = strict: hard lihat = see map = file folder mereka = them panggil = call pintar = clever rapat = meeting sebelah = beside sesudah = after sibuk = busy silakan = please susah = difficult takut = afraid tinggal = stay terlalu = too, overly usaha, per-an = company

ambil, meng-= take

Sokarang kamu coha		Try not to look back at the previous	
Sekarang, kamu coba.	(working and har been somes)	page. Practice your memory! It's ok if	
	(working and her boss comes.)	there are mistakes. Your teacher will help you correct them later.	
	(Hanna could you please photocopy these.)	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
	(Hanna's boss is from Australia.)	nasia)	
	(He's already very good at bahasa Indo	nesia.)	
	(Hanna's boss is nice,	but rather strict.)	
	(He works very hard for the	company's benefit.)	
·((He's also very stubborn.)		
(Hi	Hanna. Please come in.)		
(Please sit down.)			
		u.)	
(Yo	ur work lately has been very good.)		
	? (Is the other project finished?)		
(Yes sir.)	. (Is the other project illustreu:)		
(Good. Ve	ery good.)		
		How about I give you	
a new project which is more challenging.)		3 1 7 1	
	(That's fine, right now I have a	a lot of time.)	
(I'm not	too busy.)		
	(Good. I'll explain it.)		
	(Take the file there, the one on t	he right.)	
(Ok anan it)			
(Ok, open it.)	(There's a few drawings there)		
(Look then	(There's a few drawings there.)		
•	. (Are they clear enough? Yes sir.)		
·	(Are they clear chough: Tes sir.)		
	(Ok, tomorrow I	want Hanna to join	
the meeting on this project.)		-	
?	(What time is the meeting? Te	n o'clock. Ok, fine.)	
	(Is there anything I need to pi	repare beforehand?)	
	(I'll think about it first and	l let you know later.)	
	(in the afternoon, Hanna's boss called I	ner.)	
	(There's nothing that has to be pre	-	
	(So, we'll leave tomorrow morning	g at nine.)	
(N			
	(I promised my w	vife dinner tonight.)	
	(After five,	there was only Julie	
and Hanna left at the office.)	. ()		
•	(Hi Julie, I was afraid I was a	the only one left here.)	
	•	haven't gone home	
yet. You still want to surf the Internet, do	n't you?)		

Sekarang, coba menulis konversasi yang tad	i, tanpa melihat.	Kovywords === === : 1 : 1
(wor	· -	Key words are provided to jog your memory
(plea		regarding the flow of the
(After the		conversation.
(k		
(c		sia.)
	(nice, but s	trict.)
	(boss, hard worke)	
(stubborn)		
(Hi Hanna. Plea	ase come in)	
(Please sit down.)	ise come in.)	
(, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	(First thank you)	
 (Your work		
(Tour work	very good.)	
? (other project finished?)	
. (Yes sir.)	,	
(Good. Very good.)		
		? (offers new project,
more challenging.)		
3 37		
	(lot of time.)	
(not too busy.)		
(Good. 1	'll explain it.)	
	(get file ; on the right.)	
(Ok, open it.)		
(drawin	gs)	
(Look them over first.)		
. (cle	ear? Yes sir.)	
	(Ok, tomo	orrow join project meeting.)
	(time? 10:00.	Ok, fine.)
	? (prepare anythi	ing?)
(aften		
		. 1
)
(go hom	·	
	(pron	nised wife)
	,,	Man Rosa L. P. L.
	<i>(A</i>	fter five, Julie and Hanna
left)	/LI: 1.11: 41-1:-1-	anly har loft
		? (No; still there surf
Internet?)		

Dan coba lagi dengan jawaban yang sedikit berbeda. Work with your teacher ______. (..... working ; boss comes.) for help and ideas. ______. (..... please photocopy these.) ______. (After that, my office.) ______. (boss, Australian.) ______. (.... can speak bahasa Indonesia.) _____. (...nice, but strict.) ______. (boss, hard worke) ______. (stubborn) _____. (Hi Hanna. Please come in.) _____. (Please sit down.) _____. (First thank you.) _____ (Your work very good.) _____? (...... other project finished?) ____. (Yes sir.) ______. (Good. Very good.) more challenging.) ______ (...... lot of time.) _____. (..... not too busy.) . (Good. I'll explain it.) _______. (get file ; on the right.) _____. (Ok, open it.) ____. (..... drawings) . (Look them over first.) _____. (... clear ...? Yes sir.) _____. (Ok, tomorrow join project meeting.) ______. ____. ____. (... time? 10:00. Ok, fine.) ______**?** (..... prepare anything ...?) _____ (...think about it ; let you know) _____. (.....afternoon, called) _____. (....nothing to prepare...) ___. (...... leave 9:00.) _______ (...... go home.) ______. (... promised wife) _____. (After five, ... Julie and Hanna ______. (Hi Julie ; think only her left.) Internet....?)

Memory Check:

Let's check your memory again, and reinforce the words learned so far. Write the definition of the word, and use it in a sentence.

ada = akan = apa = bagaimana = bagus = asal = bahasa = baju = beli = baru = baik = belok = belajar = berapa = belum = besok = berbeda = betul = bisa = bingung = dari = bikin = dasar = buat = cari = datang = di = cepat = hari = coba = jadi = dekat = jalan = harga = kabar = harus = ini = karena = ke = kalau = keluarga = kami = lama = kamu = malam = kanan = mana = kantong = mau = kiri = menjadi = lagi = lihat = pagi = pertama = masih = punya = masuk = menulis = ramah = selamat = mobil = nomor = siang = Pak = sore = sudah = pulang = rumah = tiba = tentang = sampai = terbaik = sekarang = tingkat = sini = uang = tadi = ucap = tanpa = untuk = tapi, tetapi = usaha = terus = waktu = toko = tolong = yang =

ajak = atau = asing = banyak = bicara = bapak = Bu = beberapa = dan = berangkat = dengan = boleh = dengar = cukup = dia = cuma = duduk = dalam = dulu, dahulu = gelap = ibu = kerja = ikut = kita = itu = kurang = lain = jam = lantai = jangan = lebih = janji = maaf = jawaban = main = jemput = juga = macet = kali = makan = mandi = kantor = karet = marah = mbak = kenal = menit = lewat = lupa = meja = main = mobil = menikah = Om = merah = pernah = mulai = rumah = musik = sama = mungkin = sambung = nanti = sangat = nggak = sana = orang = satpam = pergi = sayang = pikir = sedikit = sekali = saja = sebentar = selesai = sekitar = selesaikan = semua = setengah = siap = sendiri = siapa = sesudah = setelah = situ = teman = suka = temu = tanya = tidak = tahu = taruh = tunggu =

ambil, meng- =
antar =
baik, ke-an =
buka =
gambar =
istri =
jelas =
kasih =
kemarin =
kepala =
keras =
lihat =
map =
mereka =
minta =

panggil =
pintar =
rapat =
sebelah =
sesudah =
sibuk =
silakan =
susah =
tadi =
takut =
telpon =
tinggal =
terlalu =
terlambat =
usaha, per-an =

Now that you have a solid basic vocabulary, the next section will continue building on that, and will be done in the area of your choice: business, home, travel, etc.

A good exercise now to do with your teacher is to go through all the words in the grammar section and try making sentences with each one.

It's also always good to remember words in conjunction with there opposites, so here's a list of some to remember.

ada tidak ada atas bawah bagus jelek baik kurang baik, jelek tidur bangun banyak sedikit baru tua, lama beli jual belum sudah berangkat datang, tiba bersih kotor besar kecil besok kemarin betul salah, bukan bisa tidak bisa boleh tidak boleh buka tutup cepat lambat, lama cukup kurang

dalam luar dekat jauh depan belakang duduk berdiri gelap terang lupa ingat jelas bingung jelas kurang jelas kanan kiri keluar masuk kosong penuh kuat lemah kurang lebih lain sama main kerja mulai selesai naik turun nanti sekarang panas dingin

datang pergi terakhir pertama bodoh pintar sebentar lama sehat sakit sendiri bersama sesudah sebelum siap belum siap tanya jawab terus berhenti berangkat tinggal keras lembut sibuk santai susah gampang